



## **QORTI CIVILI - PRIM' AWLA**

**IMHALLEF**

**ONOR. DR JOANNE VELLA CUSCHIERI  
B.A., MAG. JUR. (EUR. LAW.), LL.D.**

**Illum it-Tlieta, 3 ta' Ottubru 2023**

**Kawża Numru: 11**

**Rikors Guramentat Numru:- 485/2018JVC**

**Rita Muscat (K.I. Nru. 567660M)**

**vs**

**Carmelo sive Charles Mifsud (K.I.  
Nru. 99073M)**

**Il-Qorti,**

Rat ir-rikors guramentat tar-rikorrenti Rita Muscat li permezz tieghu talbet kif isegwi:

### **1. 'Dikjarazzjoni dwar l-Oggett u l-fatti tal-Kawza**

1.1 Illi l-esponenti hija oht l-intimat u bint id-defunti Maria Assunta Mifsud u Michael Mifsud;

- 1.2 Illi l-imsemmi Michael Mifsud miet nhar is-sbatax (17) ta' Ottubru tas-sena elfejn u sbatax (2017) (Dokument anness u mmarkat bhala **Dok A**);
- 1.3 Illi l-wirt tal-imsemmi Michael Mifsud huwa regolat b'testment datat erbgha u ghoxrin (24) ta' Jannar, tas-sena elfejn u sbatax (2017) in atti tan-Nutar Dr Anna Maria Mizzi li permezz tieghu wara li hassar u annulla kwalsiasi testament li huwa ghamel, id-*ducuius* istitwixxa bhala eredi universali u padrun absolut tal-gid kollu tieghu lil ibnu l-intimat Carmelo sive Charles Mifsud (K.I. Nru. 99073M) bis-sostituzzjoni volgari favur uliedu fi kwoti ndaqs u indivizi bejniethom f'kaz ta' premorjenza (Dokument anness u mmarkat bhala **Dok B, C, D u E**);
- 1.4 Illi d-defunt Michael Mifsud in forza tat-tieni artikolu ta' l-ahhar testment tieghu halla b'titolu ta' legat lil ibnu Angelo sive Golinu Mifsud in assoluta proprjeta sehemu minn kamra bla numru fi Triq id-Dawl Zebbug;
- 1.5 Illi d-defunt Michael Mifsud in forza tat-tielet artikolu ta' l-ahhar testment tieghu halla b'titolu ta' legat lil ulied ibnu Carmel sive Charles Mifsud, ossia lil Nathaniel, Mariah, Janica u Christa ahwa Mifsud, sehemu mill-fond ossia kamra numru sitta (6) fi Triq tad-Dawl, Zebbug, b'kull ma hemm go fiha, u dan fi kwoti indaqs u indivizi bejniethom, bid-dritt ta' akrexximent bejniethom;
- 1.6 Illi d-defunt Michael Mifsud in forza tas-sitt artikolu ta' l-ahhar testment tieghu iddizeredita kompletament lil uliedu Emanuela Schembri, Gemma Mercieca, Maria Dolores

Attard, Philip Mifsud, Agnes Zammit u Joseph Mifsud stante li allega li dawn kienu hatja ta' mohqrija lejh għar-ragunijiet dettaljament imfissa fl-istess testament;

- 1.7 Illi t-testatur eskluda għal kollox lil esponenti bintu Rita Mifsud u dan nonostante li l-esponenti għamlet zmien konsiderevoli tippresta servigi, kuri u assistenzi fil-kommissjonijiet kollha tad-defunt missierha, hekk kif ser jigi dettaljatamente pruvat waqt is-smiegh tal-proceduri u dan kollu dejjem mingħajr hlas izda bil-wegħda tal-kumpens finali;
- 1.8 Illi permezz ta' nota prezentata mill-esponenti fil-Qorti Civili (Sezzjoni ta' Gurisdizzjoni Volontarja) l-esponenti rrinunżjat għas-successjoni testamentarja tad-defunt missierha Michael Mifsud filwaqt li rrizervat id-dritt ghall-legittima portio lilha spettanti skont il-ligi (hawn annessa u mmarkata bhala **Dok F**);
- 1.9 Illi l-esponenti tixtieq li tircievi l-porzjoni riservata skont il-ligi u dana wara li ssir ir-reintegrazzjoni fittizzja tal-assi patrimonjali kollha appartenenti lid-defunt Michael Mifsud;

## **2. Raguni għat-Talbiet f'dawn il-Proceduri**

- 2.1** Illi r-rikorrenti interpellat lill-intimat sabiex jersaq għal-likwidazzjoni u l-hlas tal-porzjoni rizervata spettanti lill-esponenti mill-assi patrimonjali tad-defunt Michael Mifsud, u dan permezz ta' ittra ufficjali bin-numru 1138/2018 (Dokument anness u mmarkat bhala **Dok G**);

- 2.2** Illi, nonostante din l-interpellazzjoni, l-intimat baqa' inadempjenti u kien ghalhekk li r-rikorrenti ma kellha ebda triq ohra hlied li tintavola l-proceduri odjerni sabiex tissalvagwardja d-drittijiet tagħha;
- 2.3** Illi r-rikorrenti tiddikjara li hija taf b'dawn il-fatti personalment;

### **3. Talbiet**

Jghid ghalhekk l-intimat ghaliex m'ghandhiex din l-Onorabbli Qorti, prevja kwalsiasi dikjarazzjoni ohra necessarja u opportuna u għar-ragunijiet premessi kif ukoll għal dawk kollha li jistgħu jiġi jirrizultaw waqt it-trattazzjoni ta' dawn il-proceduri:

- i. Tiddikjara u tiddeciedi illi r-rikorrenti għandha d-dritt li tircievi l-porzjoni riservata skont il-ligi mill-assi patrimonjali tad-defunt missierha Michael Mifsud u pagabbli lill-istess rikorrenti mill-intimat;
- ii. Tifforma, tillikwida l-wirt ossia l-assi partikolari tad-defunt Michael Mifsud konsistenti fl-assjem tal-assi u l-gid parafernali tieghu u ta' nofs indiviz tal-komunjoni tal-akkwisti għejnej id-żebbu u bejn id-defunta ommha Maria Assunta Mifsud, flimkien mal-frutti u sostanzi kollha provenjenti u derivanti mill-istess wirt, u dan sabiex tigi likwidata u assenjata l-porzjoni rizervata spettanti lir-rikorrenti skont il-ligi minn dawn l-assi;
- iii. Tifforma, tillikwida u tassenja lir-rikorrenti l-porzjoni rizervata skont il-ligi mill-assi partikolari tad-defunt missierha Michael Mifsud;

- iv. Tikkundanna lill-intimat Carmel sive Charles Mifsud sabiex jassenja lir-rikorrenti l-porzjoni rizervata spettanti lilha hekk kif likwidata, flimkien mal-imghax legali dekoribbli skont il-ligi sa mid-data tal-prezentata tal-ittra ufficcjali numru 1138/2018 sad-data tal-pagament effettiv;
- v. Tinnomina nutar pubbliku sabiex jippubblika kwalsiasi att li jista' jkun mehtieg jew opportun, jekk ikun il-kaz, f'dak il-jum, hin u lok li joghgobha tordna din l-Onorabbi Qorti kif ukoll kuraturi sabiex jirraprezentaw lill-eventuali kontumaci;
- vi. Tiddikjara li l-esponenti rrrendiet servigi, kuri u assistenzi lid-defunt missierha Michael Mifsud;
- vii. Tillikwida l-kumpens dovut lill-esponenti mill-intimat bhala l-eredi universali tad-defunt Michael Mifsud, u dan ghas-servigi, kuri u assistenzi rezi mill-esponenti lid-defunt missierha Michael Mifsud;
- viii. Tikkundanna lill-intimat sabiex ihallas lill-esponenti l-ammont dovut ghas-servigi, kuri u assistenzi rezi minnha lid-defunt missierha, hekk kif likwidat;

Bl-ispejjez kollha inkluzi dawk tal-ittra ufficcjali 1138/2018 u bl-imghax legali mid-data tan-notifika tal-imsemmija ittra ufficcjali lill-istess intimat sad-data tal-hlas effettiv kontra l-intimat li huwa sa minn issa ngunt *in subizzjoni*.

Rat ir-risposta guramentata ta' Carmelo Mifsud li taqra kif isegwi:

1. Illi l-ecceppjenti qatt ma kelly xi oggezzjoni li l-attrici tiehu dak li jmissha bhala sehem riservat skont il-ligi u fil-fatt sahansitra qabel din il-kawza kienu għaddejjin trattattivi sabiex l-ulied jieħdu s-sehem riservat u aktar, u għalhekk din il-kawza saret intempestivament u dan għandu jkun rifless fil-kap ta' l-ispejjez;
2. Illi bla pregudizzju għas-suespost fil-komputazzjoni tal-legittima għandhom jittieħdu in konsiderazzjoni id-debiti ta' l'eredita' fosthom d-debiti għal servigi rezi lid-decius;
3. Illi huwa kkontestat illi l-attrici għandha tigi kkumpensata għal xi servigi kif mitlub. L-attrici qatt ma rrrendiet servigi u jekk tat xi ghajnuna minima din ma hijex tali li hi meqjusa bhala prestata bl-intenzjoni għal kumpens izda familiaris vel pietatis;
4. Illi din ir-risposta qed issir u qed tigi kkonfermata bil-gurament minn Carmel Mifsud li għandu konoxxa vera u propja tal-fatti in kawza;

Salvi eccezzjonijiet ulterjuri fid-dritt u fil-fatt.'

Rat l-affidavits, xhieda, certifikat tal-mewt, testament, ricerki testamentarji pubblici u sigrieti, noti ta' insinwa, nota ta' rinunzja, ittra ufficjali, records medici, dokumenti u l-provi kollha esebiti fl-atti;

Rat illi fil-verbal tas-26 ta' Gunju, 2018 id-difensuri qablu li l-kawzi bic-cit nru: 577/2016, 503/2017, 175/2018 u 485/2018 għandhom jinstemghu kontestwalment u li l-provi li jingabru fihom għandhom jghoddju reciprokament fl-erba' kawzi;

Rat illi fil-verbal tal-4 ta' Dicembru, 2018 gie dikjarat illi billi din il-kawza miexja mal-kawzi l-ohra bic-cit nru: 503/2017, 175/2018, u 577/2016 u fuq talba ta' Dr Timothy Bartolo, mhux opposta, il-Qorti estendiet l-linkarigu tal-Perit Tekniku nominat fil-kawzi l-ohra wkoll ghall-fini ta' din il-kawza;

Rat in-nota tar-rikorrenti ppresentata nhar 1-4 ta' Frar, 2019 fejn permezz tagħha elenkat l-assi mmobbli li d-defunti genituri tagħha Michael Mifsud u Maria Assunta Mifsud kellhom in komun u fi kwoti ugwali u ndivizi bejniethom bhala parti mill-komunjoni tal-akkwisti għajnejha;

Rat ir-rapport tal-Perit Tekniku Godwin P. Abela ntavolat nhar il-25 ta' Gunju, 2019 u mahluf nhar 1-4 ta' Frar, 2020 fl-atti tal-kawza bir-rikors guramentat numru 577/16JVC fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud a fol. 362 et seq tal-imsemmi process;

Rat ir-rikors intavolat fit-18 ta' Novembru, 2019 fejn permezz tieghu r-rikorrenti Rita Muscat talbet sabiex il-Qorti tawtorizza u tordna lir-rappresentanti tal-banek lokali sabiex fil-presenza tal-partijiet kollha, jifthu kwalsiasi *safe deposit box* mizmuma minnhom u intestata f'isem wiehed mill-genituri Maria Assunta Mifsud jew Michael Mifsud jew f'isem it-tnejn u/jew flimkien ma' terzi u b'tali mod li l-partijiet ikunu jistgħu jieħdu konjizzjoni ampja tal-kontenut tal-istess *safe deposit box*. Talbet ukoll li l-Qorti tinnomina perit tekniku li għandu għarfien professjoni dwar l-oggetti prezżżu li jistgħu jinsabu gewwa s-*safe deposit boxes* imsemmija, fosthom deheb iż-żejjix, hagar prezżjuz u/jew gojjelli u dan b'tali mod li jkun jiġi konjizzjoni tal-kontenut tas-*safe*

deposit box u jaghmel stima tal-istess anki bil-modalita' msemmija fit-talba precedenti;

Rat id-domandi in eskussjoni tar-rikorrenti lill-Perit Tekniku Godwin P. Abela ntavolati nhar il-25 ta' Frar, 2020 (fol. 55) u rat ir-risposti għad-domandi in eskussjoni tal-Perit Tekniku Abela ntavolati nhar it-3 ta' Marzu, 2020 (a fol. 63) u rat id-domandi ulterjuri in eskussjoni ntavolati nhar it-12 ta' Novembru, 2020 (fol. 75) u rat ir-risposti pprezentati mill-Perit Tekniku Godwin P. Abela annessi ma' nota datata 16 ta' Novembru, 2020 (fol. 79);

Rat illi fil-verbal tal-11 ta' Gunju, 2020 ir-rikorrenti f'dan l-istadju ddikjaraw li jixtiequ li ma jkunx nominat Michael Mizzi sabiex jivvaluta l-oggetti li hemm fid-deposit boxes izda li jiġi nominat il-Konslu ossia l-Ufficial Pubbliku li jagħmel valutazzjonijiet ta' deheb u hagar prezżjuz u għalhekk f'dan l-istadju l-Qorti ssuspendiet l-inkarigu ta' Michael Mizzi, u rat li fil-verbal tas-seduta tat-22 ta' Ottubru, 2020 il-Qorti b'referenza għad-digriet tagħha dwar in-nomina ta' David Borg konslu tal-Monte di Pieta ordnat notifika tad-digriet tal-25 ta' Gunju, 2020 lill-istess David Borg;

Rat illi fil-verbal tat-28 ta' Jannar, 2021 Dr Sciortino nforma lil Qorti li fir-rigward tan-nomina ta' David Borg sabiex jivvaluta d-deheb huwa jinsab infurmat li mhux f'posizzjoni li jaccetta l-inkarigu in vista tal-impieg tieghu mal-gvern u rat li l-Qorti nnominat f'dan l-istadju lil Michael Mizzi (Gold Market) sabiex jivvaluta l-oggetti li hemm fid-deposit boxes tal-Bank of Valletta, Rahal Għid u dan bi qbil tal-partijiet prezenti;

Rat ir-rapport tal-Espert Tekniku Michael Mizzi pprezentat nhar is-16 ta' April, 2021 u mahluf fl-14 ta' Lulju, 2021 a fol. 411 et seq

tal-process bir-Rikors Guramentat numru 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud;

Rat il-verbal datat 10 ta' Novembru, 2022 fejn il-kawza giet differita ghal-lum għad-decizjoni bil-fakulta' tal-partijiet li jipprezentaw noti ta' sottomissjonijiet b'termini mposti fuqhom;

Rat in-noti ta' sottomissjonijiet tal-partijiet esebiti fl-atti;

Rat l-atti kollha tal-kawza u l-processi annessi.

**Ikkunsidrat:**

**Fatti fil-qosor:**

Illi l-fatti fil-qosor huma s-segwenti:

1. Illi r-rikorrenti Rita Muscat hija bint il-mejtin Michael Mifsud u Maria Assunta Mifsud xebba Scerri. Michael Mifsud gie nieqes fis-17 ta' Ottubru, 2017 (a fol. 6 tal-process), filwaqt li martu Maria Assunta Mifsud nee' Scerri giet nieqsa fl-20 ta' Marzu, 2016 (ara certifikat tal-mewt a fol. 4 tal-process bir-Rikors Guramentat numru 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud).

Permezz tal-kawza odjerna, r-rikorrenti Rita Muscat qegħda titlob li tithallas il-porzjon riservat dovut lilha mill-eredita' ta' missierha l-mejjet Michael Mifsud, kif ukoll kumpens għas-serviġi, kuri u assistenzi allegatamente rezi minnha lill-missierha Michael Mifsud.

2. Illi mir-ricerki testamentarji pubblici u sigrieri (a fol. 10 et seq tal-process) jirrizulta li l-mejjet Michael Mifsud irregola l-wirt u

successjoni tieghu b'testment datat 24 ta' Jannar, 2017 fl-atti tan-Nutar Anna Maria Mizzi (ara testment a fol. 7 et seq tal-process).

Illi bl-imsemmi testment il-mejjet Michael Mifsud fl-Ewwel Artikolu hassar u annulla kwalunkwe testment li seta' ghamel qabel, kemm f'Malta kif ukoll fl-esteru. Fit-Tieni Artikolu halla b'titolu ta' legat lil ibnu Angelo sive Gulinu Mifsud in assoluta proprjeta' sehmu minn kamra bla numru fi Triq tad-Dawl, Haz-Zebbug, Malta. Fit-Tielet Artikolu halla wkoll b'titolu ta' legat lil Nathaniel, Mariah, Janice u Christa ahwa Mifsud ulied ibnu l-intimat Charles sehemhu mill-fond ossia kamra numru 6 fi Triq tad-Dawl, Haz-Zebbug, Malta b'kull ma hemm go fiha, u dan fi kwoti indaqs u indivizi bejniethom u bid-dritt tal-akrexximent bejniethom.

Il-mejjet Michael Mifsud fir-Raba' Artikolu iddispona wkoll illi wara l-mewt tieghu a kura ta' l-eredi tieghu hawn taht nominat, kellhom jigu celebrati numru ta' quddies fis-sena ghar-ruh ta' diversi nies.

Fil-hames artikolu nnomina bhala eredi universali tal-proprjeta' kollha tieghu mobbli u mmobbbli prezenti u futuri f'Malta jew fl-esteru, korporali jew inkorporali lil ibnu l-intimat Charles Mifsud bis-sostituzzjoni volgari ta' wliedu fi kwoti indaqs u indivizi bejniethom f'kaz ta' premorjenza. Dan bl-obbligu li ibnu eredi jkompli jirrendilu dawk il-kuri servigi u assistenzi li hu jkun bzonn sal-mewt tieghu, bhal ma qed jaghmel sal-lum.

Finalment fis-sitt artikolu l-mejjet Michael Mifsud iddispona billi ddizeredita kompletament lil uliedu Emanuela Schembri, Gemma Mercieca, Maria Dolores Attard, Philip Mifsud, Agnes Zammit, u Joseph Mifsud stante li allega li huma hatja ta' mohqrija lejh meta

istitwew kawza kontra tieghu ghas-sehem riservat fuq il-wirt ta' ommhom, u minkejja li huwa ghamel offerti vantagguzi dawn baqghu jippersistu kontra tieghu, u barra minn hekk ghamlu mandati kontra tieghu b'tali mod li mhux biss iffrizaw il-proprjeta' li kienet derivanti mill-wirt ta' ommhom izda anke dik li hija tieghu personalment b'mod li minhabba tali mandati t-testatur spicca f'posizzjoni fejn ma jistax ihallas numru ta' kontijiet u debiti ohra li huwa għandu u minkejja li talab ir-rilaxx ta' flusu sekwestrati dawn uliedu baqghu jirrifutaw.

3. Illi fil-kaz tar-rikorrenti Rita Muscat il-mejjet Michael Mifsud eskludieha għal kollox mill-wirt u successjoni u għalhekk procediet bil-kawza odjerna fejn talbet lill-Qorti tiddikjara u tiddeciedi li hija għandha d-dritt li tircievi l-porzjoni riservata skont il-ligi mill-assi patrimonjali tad-defunt missierha Michael Mifsud u pagabbli mill-intimat. Talbet ukoll li l-Qorti tifforma u tillikwida l-wirt ossia l-assi partikolari tad-defunt missierha Michael Mifsud konsistenti fl-assjem tal-assi u l-gid parafernali tieghu u ta' nofs indiviz tal-komunjoni tal-akwisti għejha ezistenti bejnu u bejn id-defunta ommha Maria Assunta Mifsud, flimkien mal-frott u sostanzi kollha provenjenti u derivanti mill-istess wirt u dan sabiex tigi likwidata u assenjata l-porzjoni riservata spettanti lir-rikorrenti skont il-ligi mill-assi. Ir-rikorrenti talbet ukoll li l-Qorti tifforma, tillikwida u tassenja lir-rikorrenti l-porzjoni riservata skont il-ligi mill-assi partikolari tad-defunt missierha Michael Mifsud. Talbet ukoll li l-Qorti tikkundanna lill-intimat Carmel sive Carmelo Mifsud sabiex jassenja lir-rikorrenti l-porzjoni riservata spettanti lilha hekk kif likwidata, flimkien mal-imghax legali dekorribbli skont il-ligi sa mid-data tal-prezentata tal-ittra ufficjali sal-pagament effettiv. Ir-rikorrenti talbet ukoll li l-Qorti tinnomina Nutar Pubbliku sabiex jippubblika kwalsiasi att li jiusta' jkun mehtieg jew opportun, jekk ikun il-kaz, f'dak il-jum, hin

u lok li joghgobha tordna l-Onorabbi Qorti, kif ukoll kuraturi sabiex jirrappresentaw l-eventwali kontumaci. Ulterjorment talbet li jigi dikjarat li hija rrrendiet servigi, kuri u assistenzi lid-defunt missierha Michael Mifsud u ghalhekk talbet li jigi likwidat tali kumpens dovut mill-intimat bhala eredi universali ta' missieru l-mejet Michael Mifsud u dan ghas-servigi, kuri u assistenzi rezi minnha. Finalment talbet sabiex il-Qorti tikkundanna lill-intimat ihallas l-ammont dovut ghas-servigi, kuri u assistenzi rezi minnha lid-defunt missierha, hekk kif likwidati.

4. Illi l-intimat Carmelo sive Charles Mifsud irrisponda li huwa qatt ma kellu xi oggezzjoni li r-rikorrenti Rita Muscat tiehu dak li jmissa bhala sehem riservat skont il-ligi u fil-fatt qabel din il-kawza kienu għaddejjin trattattivi sabiex l-ulied jithallsu s-sehem riservat u jsostni għalhekk li din il-kawza saret intempestivament u dan għandu jkun rifless fil-kap tal-ispejjez. L-intimat Mifsud eccepixxa wkoll bla pregudizzju li fil-komputazzjoni tal-legittima għandhom jittieħdu in konsiderazzjoni d-debiti ta' l-eredita' fosthom id-debiti għal servigi rezi lid-decuius. Bhala t-tielet eccezzjoni u finalment eccepixxa li huwa jikkontesta li r-rikorrenti għandha tigi kkumpensata għal xi servigi kif mitluba. Jsostni li r-rikorrenti qatt ma rrrendiet servigi u jekk tat xi ghajnuna minima din m'hijiex tali li hi meqjusa bhala prestata bl-intenzjoni għal kumpens izda *familiaris vel pietatis*.

**Likwidazzjoni tal-assi ereditarji ta' Michael Mifsud u hlas tas-sehem riservat lir-rikorrenti Rita Muscat:**

Illi kif sottomess aktar 'il fuq Michael Mifsud gie nieqes fis-17 ta' Ottubru, 2017 u għalhekk japplikaw ghall-kawza odjerna l-Artikoli 615 et seq tal-Kodici Civili Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta kif emendati bl-Att XVIII.2004 u bl-Att XV.2012.

Illi d-dritt tas-sehem riservat huwa dak il-jedd fuq il-beni tal-mejjet riservat mill-ligi favur id-dixxidenti tad-decius. L-Artikoli 615 u 616 tal-Kodici Civili Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta jaqraw kif isegwi:

'615 (1) Is-sehem riżervat huwa l-jedd fuq il-beni tal-mejjet riżervat mil-ligi favur id-dixxidenti tal-mejjet u min mill-mara jew ir-raġel jibqa' ħaj.

(2) L-imsemmi jedd huwa kreditu tal-valur tas-sehem riżervat kontra l-beni tal-mejjet. Mgħaxijiet bir-rata stabilita fl-artikolu 1139 għandhom jiġu miżjudha ma' dak il-kreditu mid-data tal-ftuħ tas-suċċessjoni jekk is-sehem riżervat jintalab fi żmien sentejn minn dik id-data, jew mid-data tan-notika ta' att ġudizzjarju jekk it-talba ssir wara li jkun għadda dak il-perjodu ta' sentejn:

Iżda l-Qorti tista', fejn iċ-ċirkostanzi tal-każ hekk jeħtiegu, tiddeċiedi li ma jingħatax imgħax jew tistabbilixxi rata ta' imgħax li tista' tkun inqas minn dik stipulata fl-artikolu 1139.

616. (1) Is-sehem riżervat li jmiss lit-tfal kollha, kemm jekk imnissla jew imwielda matul iż-żwieg jew imnissla jew imwielda barra miż-żwieg jew adottati, għandu jkun terz tal-valur tal-beni jekk dawk it-tfal ma jkunux iż-żed minn erba' fl-ghadd jew nofs ta' dak il-valur jekk ikunu ħamsa jew iż-żed.

(2) Is-sehem riżervat jinqasam f'ishma indaq sbejn it-tfal li jmisshom minnu.

(3) Jekk ma jkunx hemm ħlief tifel wieħed, dan jieħu waħdu t-terza parti kollha hawn qabel imsemmija.'

Illi dwar ir-rijunjoni fittizja tal-assi ereditarji sabiex jigi rikostruwit il-patrimonju kollu tad-decius Michael Mifsud il-Qorti tagħmel referenza għad-decizjoni fl-ismijiet **Joseph Portelli et -vs- Rita Portelli et** deciza fil-15 ta' April, 2004 fejn ingħad illi:

'Wieħed irid jirriporta ruhu għall-valur fiż-żmien tal-apertura tas-suċċessjoni.

(a) Fl-ewwel lok għandhom jingħabru l-beni kollha fiż-żmien tal-ftuħ tas-suċċessjoni (relictum) u jingħata l-valur tagħhom fiż-żmien tal-apertura tas-suċċessjoni;

(b) Minn dan l-ammont għandu jinqata' d-dejn;

(c) Mal-bilanċ li jibqa' għandu jiżdied il-valur tal-beni li t-testatur ikun ta b'donazzjoni. Fl-artikolu 648(b) tal-Kodiċi Civili jingħad li din il-proprietà "shall be fictitiously added" meħud in kunsiderazzjoni tal-valur tal-proprietà fi żmien tal-apertura tas-suċċessjoni iżda fil-kundizzjoni li kienet meta ingħatat id-donazzjoni<sup>1</sup>.

B'hekk inkunu nistgħu nsiru nafu jekk dak li ddispona minnu d-decujus (kemm matul ħajtu u wkoll permezz ta' dispożizzjonijiet testamentarji) jaqbiżx is-sehem li minnu seta' jiddisponi.'

### Assi ereditarji tal-mejjjet Michael Mifsud:

---

<sup>1</sup> Wieħed izda għandu jzomm f'mohu l-emendi kwotati aktar il-fuq li jvarjaw din il-konkluzjoni tal-Qorti fejn fil-kaz odjern għandu jittieħed in konsiderazzjoni l-valur ta' meta saret id-donazzjoni.

Illi l-mejjet Michael Mifsud sar proprjetarju u sid assolut kwazi tal-immobbbli kollha appartenenti lill-komunjoni tal-akkwisti, inkluz tad-deheb u l-flus u dan peress li martu l-mejta Maria Assunta Mifsud bit-testment tagħha tat-23 ta' Lulju, 2014 fl-atti tan-Nutar Mario Bugeja (ara estratt mit-testment *unica charta* a fol. 5 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud) istitwietu bhala l-werriet universali tagħha. Jsegwi li l-Qorti ser tillikwida l-porzjoni riservat fuq is-sehem shih rimamenti billi l-mejjet fid-data tal-mewt tieghu kien proprjetarju fis-sehem shih.

Illi jirrizulta lil din il-Qorti li l-assi ereditarji ta' Michael Mifsud mad-data tal-mewt tieghu kienu jikkonsistu fis-segwenti:

**Immobbli li jirrizultaw mill-atti:**

1. Sehem shih tad-dar bin-numru 42 fi Triq Ebola, Haz-Zebbug (ara kuntratt t'akwist a fol. 344 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Dan il-fond gie stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fl-ammont ta' €250,000.
2. Sehem shih tad-dar bin-numru 34 fi Triq Ebola, Haz-Zebbug li huwa wkoll accessibbli minn bieb bin-numru 8 fi Triq id-Dawl, Haz-Zebbug, Malta (ara kuntratt ta' *datio in solutum* a fol. 350 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Dan is-sehem gie stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fl-ammont ta' €760,000.
3. Sehem shih tal-Flat 5, Block 7 f'Murex Court, fi Triq l-Għanejja Qajjenza, Birzebbu (ara kuntratt t'akwist a fol. 336 et seq tal-

process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Dan is-sehem gie stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fl-ammont ta' €87,000.

4. Sehem shih tal-Flat 6, Block 7 f'Murex Court fi Triq l-Ghanejja Qajjenza, Birzebbuga (ara kuntratt t'akwist a fol. 336 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Jigi nutat li fir-rapport tal-Perit Arkitett in-numru ta' dan 1-appartament gie ndikat bin-numru 7. Dan il-fond gie stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fl-ammont ta' €100,000.
5. Is-sehem shih tad-dar bin-numru 86 fi Triq Ninu Cremona, Rahal Gdid (ara kuntratt ta' donazzjoni a fol. 348 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Dan il-fond gie stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fl-ammont ta' €105,000.
6. Is-sehem shih tal-hanut bin-numru 99, Coronation Bar fi Triq il-Kbira, Haz-Zebbug u tad-dar bin-numru 100 fi Triq il-Kbira, Haz-Zebbug accessibili ukoll mill-hanut bin-numru 99 (ara kuntratt ta' *datio in solutum* a fol. 350 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Dan il-fond gie stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fl-ammont ta' €510,000.
7. Is-sehem shih tad-dar bin-numru 24 fi Triq il-Kappillan Guzepp Hili, Fontana, Ghawdex (ara kuntratt t'akwist a fol. 352 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Dan il-fond gie

stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fis-sena 2016 fl-ammont ta' **€130,000**.

8. Is-sehem shih tad-dar bin-numru 4 fi Triq Vassalli, Sqaq 2, Haz-Zebbug (ara kuntratt ta' *datio in solutum* a fol. 350 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Dan il-fond gie stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fl-ammont ta' **€67,000**.
9. Is-sehem shih tad-dar bin-numru 102 fi Triq il-Kbira, Haz-Zebbug (ara kuntratt ta' *datio in solutum* a fol. 350 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Dan il-fond gie stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fl-ammont ta' **€85,000**.
10. Nofs indiviz (1/2) tal-kamra bin-numru 14 fi Triq tad-Dawl, Haz-Zebbug (ara kuntratt t'akwist a fol. 340 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Dan in-nofs indiviz (1/2) gie stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fl-ammont ta' **€8,500**.
11. Sehem shih tal-kamra bl-arja tagħha bin-numru 6 fi Triq tad-Dawl, Haz-Zebbug. Dan il-fond gie stmat mill-Perit Arkitett Godwin P. Abela nominat mill-Qorti fl-ammont ta' **€42,000**.

Total ta' €2,144.500.

Fin-nota ta' sottomissjonijiet tagħha r-rikorrenti tilmenta dwar l-valuri tal-immobblī skontha dikjarati baxxi mill-Perit Tekniku Godwin P. Abela. Sabiex issahħah l-argument tagħha, ir-rikorrenti fl-atti resqet numru ta' avvizi minn fuq siti fejn uhud mill-immobblī mertu tal-kawza odjerna kienu qegħdin jigu reklamati b'valuri ferm għola minn dawk stabbiliti mill-Perit Tekniku Abela. Huwa fatt magħruf li hemm tendenza li fir-reklamar ta' proprjeta' l-prezzijiet jigu xi ftit jew wisq mghollija dan bi hsieb sabiex meta jsir in-negożjar tal-prezz tal-proprjeta' ma' prospettiv xerrej, il-bejjiegh jkollu fejn ibaxxi xi ftit il-prezz tal-proprjeta'. Madanakollu dan ma jfissirx li l-proprjeta' ser tinbiegħ b'dak il-prezz. Dan premess, il-Qorti tirrileva li r-rikorrenti kellha l-possibilita' li tuzufruwixxi mill-hatra ta' periti perizjuri izda ghazlet li dan ma tagħmlux.

**Flus il-bank li jirrizultaw mill-istatements ipprezentati minn Joanna Bartolo rappresentanta tal-Bank of Valletta plc fis-seduta tal-11 ta' Marzu, 2019 (esebiti a fol. 242 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud), kif ukoll mic-cedola ta' depositu (esebita a fol. 325 tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud):**

1. Jirrizulta li fit-3 ta' Awwissu, 2016 giet ipprezentata cedola ta' depositu mill-Bank of Valletta plc wara mandat ta' Sekwestru bin-numru 1058/2016 mahrug mill-Qorti fil-15 ta' Lulju, 2016 (ara cedola a fol. 325 tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud) minn fejn jirrizulta li l-ammont iddepositat taht l-awtorita' tal-Qorti hu fl-ammont ta' €135,945.66.

2. Jirrizulta wkoll mix-xhieda moghtija minn Joanna Bartolo - rappresentanta tal-Bank of Valletta plc illi l-kont bankarju bin-numru 40010146037 fl-ismijiet Mikel u Maria Assunta Mifsud għadu miftuh u fis-sena April 2016 il-bilanc fih kien fl-ammont ta' €600.77.

Total ta' €136,546.43.

**Deheb:**

Mill-atti jirrizulta wkoll partikolarment mid-deposizzjoni moghtija minn Joanna Bartolo - rappresentanta tal-Bank of Valletta plc (a fol. 301 tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud) illi l-mejtin Mikel u Maria Assunta Mifsud kellhom zewg deposit boxes fil-branch tal-Bank of Valletta plc ta' Rahal Gdid li fihom kien hemm iddepositati d-deheb kollu tagħhom. Id-deposit boxes kellhom in-numri 13597 u 13623. Stante li l-missier Mikel Mifsud wiret mingħand martu s-sehem kollu tad-deheb tagħha, l-valur tad-deheb ser jigi mdahhal fis-sehem shih għal-likwidazzjoni tal-porzjoni riservat.

Fil-mori tal-kawza gie nominat Espert Tekniku Michael Mizzi li pprezenta r-relazzjoni tieghu nhar is-16 ta' April, 2021 a fol. 406 et seq tal-process. Minn tali relazzjoni rrizulta li l-valur tad-deheb li kienu jipposjedu l-konjugi Mifsud kien fl-ammont ta' €38,469.70.

L-intimat fin-nota ta' sottomissionijiet tieghu jargumenta li l-valur li nghata lid-deheb huwa dak prezenti u mhux dak fid-data tal-ftuh tas-successjoni u jitlob lil Qorti sabiex taddotta *arbitrio boni viri* valur anqas minn dak stabbilit mill-Perit Tekniku Mizzi tenut kont li l-valur tad-deheb/hagar jizdied maz-zminijiet. Minn harsa

lejn ir-rapport tal-Espert Tekniku Michael Mizzi (a fol. 406 tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud) jirrizulta li huwa minnu li l-prezz moghti huwa dak tal-gurnata. Infatti huwa ndika '*Illi l-valur gie stabbilit bir-rata' ta' tnejn u tletin Euro (€32.00) kull grama u cioe' il-prezz tal-gurnata.*'

Il-Qorti izda tirrileva li l-intimat naqas milli jressaq prova ohra fl-attabi sabiex jikkontradixxi dan il-valur jew b'xi mod jghin lil din il-Qorti sabiex tasal ghall-valur tad-deheb fis-sena 2016. Il-Qorti għalhekk ma għandhiex triq ohra hlief li timxi mal-valur kif dikjarat fir-rapport tal-espert.

### **Donazzjonijiet:**

Illi fil-massa ereditarja għandhom ukoll jigu integrati zewg donazzjonijiet li gew moghtija mill-mejta Michael u martu Maria Assunta Mifsud lil intimat Carmelo sive Charles Mifsud u Angelo sive Gulinu Mifsud permezz ta' kuntratt tal-20 ta' April, 2008 fl-attabi tan-Nutar Mark Anthony Sammut (ara nota ta' insinwa a fol. 53 tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Din id-donazzjoni kienet ta' zewg garaxxijiet bin-numri 2 u 3 fi Triq tad-Dawl, Sqaq 1, Haz-Zebbug.

Illi bejn il-partijiet hemm qbil dwar l-integrazzjoni tal-garaxxijiet sabiex jiffurmaw parti mill-massa ereditarja. Madanakollu m'hemmx qbil dwar il-valur li għandu jittieħed ta' dawn il-garaxxijiet. Filwaqt li r-rikorrenti tiehu l-valur stabbilit mill-Perit Tekniku Godwin P. Abela (ara rapport a fol. 363 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud). Da parte tal-intimat Carmelo

Mifsud jinsisti li l-valur għandu jkun ta' dakinhar li saret id-donazzjoni. Sabiex isahhah l-argument tieghu l-intimat fin-nota ta' sottomissionijiet jagħmel referenza kemm għal Artikolu 648(b) tal-Kodici Civili Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta, kif ukoll għas-sentenza fl-ismijiet **Mario Calleja et -vs- Saviour Grima** deciza fit-28 ta' Jannar, 2016. Il-Qorti taqbel ma' dak sottomess mill-intimat u cioe' li l-valur għandu jkun ta' dakinhar li saret id-donazzjoni u għalhekk il-valur li sejjer jittiehed kont tieghu huwa dak ta' €6,988 kull garaxx bit-total ikun dak ta' €13,976.

L-intimat jinsisti wkoll li għandu jittiehed in konsiderazzjoni li d-donazzjoni kienet tan-nuda proprjeta'. Il-Qorti tirrileva li la darba ser tiehu l-ammont iddikjarat fil-kuntratt tad-donazzjoni tal-20 ta' April, 2008 (a fol. 53 tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud) effettivament dak huwa l-valur tan-nuda proprjeta'. Għalhekk il-Qorti mhux ser tiehu kont aktar ta' dan l-argument.

Dan ifisser li l-ammont li għandu jigi mizjud huwa dak tan-nofs indiż (1/2) li jammonta għas-somma ta' €6,988.

### **Spejjez u djun li għandhom jigu diminuiti ai termini tal-ligi:**

Illi bejn il-partijiet m'hemmx qbil dwar l-ispejjez u djun li għandhom jigu mnaqqsa. Id-djun li l-intimat Carmelo Mifsud jittenta jnaqqas huma:

- i. Kont tal-Melita plc fl-ammont ta' €229.88;
- ii. Kontijiet tad-dawl u ilma mal-ARMS Ltd;
- iii. Kont tal-funeral fl-ammont ta' 2,724.34;
- iv. Dejn mad-Dipartiment tas-Sigurta' Socjali fl-ammont ta' €26,049.94.

- v. Dejn partikolari mill-wirt ta' Maria Assunta Mifsud konsistenti (i) fis-sehem riservat dovut lil uliedha, u, (ii) debiti ghas-servigi rezi lilha u lill-mejjet Michael Mifsud.

Ir-rikorrenti fin-nota ta' sottomissjonijiet tagħhom jargumentaw li l-intimat falla li juri li dan id-dejn kien gravanti l-eredita' tad-defunt Michael Mifsud.

i. Dwar il-kontijiet tal-Melita plc u ARMS Ltd, sostnew li ma jirrizultax min kienu l-persuni li kkonsma w tali servizzi u utilitajiet u jirrizulta biss li dawk is-servizzi kienu iskritti favur proprjetajiet li kienu jappartjenu lid-defunti genituri tal-partijiet. Il-Qorti ma taqbilx mal-argument tar-rikorrenti li l-intimat kellu jiaprova min għamel uzu mis-servizzi. Għaladuba fl-atti tressqet il-prova li l-kontijiet huma fuq isem wieħed mill-mejta Michael Mifsud jew Maria Assunta Mifsud huwa sufficienti bhala prova tad-djun. Dan ghaliex fl-ahhar mill-ahhar huma l-persuni li fuqhom huwa skritt is-servizz li jridu jagħmlu tajjeb għali. Għalhekk fir-rigward l-avviz tal-hlas tal-kont tal-Melita plc li kopja tieghu tinsab a fol. 306 tal-process bir-Rikors Guramentat numru 503/2017JVC fl-ismijiet Rita Muscat -vs- Michael Mifsud, il-Qorti tqis li l-ammont hemm indikat għandu jittieħed kont tieghu meta nigu għal komputazzjoni. Dan l-ammont huwa dak ta' €229.88.

ii. Dwar il-kontijiet tad-dawl u ilma l-Qorti tqis li l-istess argument tal-paragrafu precedenti jghodd fil-kaz tal-kontijiet tal-ARMS Ltd. Il-Qorti tifhem li d-dejn li għandu jigi mnaqqas huwa dak fid-data tal-mewt ta' Michael Mifsud u għalhekk il-Qorti ser tħaddi sabiex tezamina wieħed wieħed il-kontijiet flimkien mar-rendikont spezzettat tul is-snin ipprezentati fl-atti minn Reuben Bonnici – rappresentant ARMS li xehed fis-seduta tas-6 ta' Mejju, 2022 (a fol.

204 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru 503/2017JVC fl-ismijiet Rita Muscat -vs- Michael Mifsud). L-ammont li ser jigi kkunsidrat huwa s-segwenti:

- a. Kont 102, Triq il-Kbira, Haz-Zebbug - €1251.22;
- b. Kont 42, Triq Ebola, Haz-Zebbug - €1212.78;
- c. Kont 24, Triq il-Kappillan Guzeppi Hili, Fontana, Ghawdex - €968.80;
- d. Kont 86, Triq Ninu Cremona, Paola - €1261.24;
- e. Kont 4, Triq Vassalli Sqaq numru 2, Haz-Zebbug - €341.06.

Dwar il-kontijiet li hemm fuq isem Giorgia Mifsud tal-fond 8 fi Triq tad-Dawl, Haz-Zebbug, u Victoria Psaila tal-fond Coronation Bar, Triq il-Kbira, Haz-Zebbug il-Qorti m'hijiex ser tiehu kont tagħhom stante li fid-data tal-apertura tas-successjoni l-meters kienu fuq isem dawn it-terzi persuni u dan anke kif ikkonfermat minn Reuben Bonnici fix-xhieda tieghu fis-seduta tas-27 ta' Gunju, 2022 (fol. 308 tal-process bir-Rikors Guramentat numru 503/2017 fl-ismijiet Rita Muscat -vs- Michael Mifsud).

Għalhekk it-total ta' dejn relatat mal-ARMS Ltd huwa dak ta' €5035.10.

iii. Dwar il-kont tal-funeral li gie esebit a fol. 303 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru 503/2007 fl-ismijiet Rita Muscat -vs- Michael Mifsud il-Qorti ser tghaddi sabiex tiehdu in konsiderazzjoni fl-ammont shih billi huwa relatat mal-funeral tal-missier Mikiel Mifsud. Għaldaqstant l-ammont li għandu jigi kkunsidrat huwa dak ta' €2,724.34.

iv. Dwar il-kont pendenti li hemm mad-Dipartiment tas-Sigurta' Socjali fl-ammont ta' €26,049.94 fl-atti xehed Ivan Cilia - principal

fid-Dipartiment tas-Sigurta' Socjali fejn fix-xhieda tieghu tal-4 ta' April, 2022 a fol. 198 tal-kawza bir-Rikors Guramentat numru 503/2017 fl-ismijiet Rita Muscat -vs- Michael Mifsud stqarr illi Michael Mifsud kelly overpayment mid-dipartiment fl-ammont ta' €28,053.37 billi meta kien applika ghal ghajnuna tal-mard ma kienx għarraf lid-dipartiment li kelly proprijetajiet ohra u artijiet ohra u għalhekk l-ammont indikat kelly jigi rifuz lura. Ix-xhud jghid li sakemm gie nieqes is-Sur Mifsud hallas l-ammont ta' €2003.43 billi kienu gew maqtuwa mill-pensjoni tieghu.

Illi fil-fehma tal-Qorti la darba l-ammont kien gia beda jigi rifuz mill-mejjet Michael Mifsud dan jevidenzja li mad-data tal-mewt tieghu allura dan kien jikkonsisti f'dejn dovut mid-decuius. Ukoll fl-atti l-intimat esebixxa wkoll diversi ittri nkluz ittra legali li permezz tagħha gie nterpellat sabiex ihallas il-bilanc rimanenti. Għaldaqstant il-Qorti ser tikkunsidra l-ammont kollu li għadu dovut bhala dejn dovut fis-somma ta' €26,049.94.

v. Jifdal x'jigi trattat id-dejn partikolari mill-wirt ta' Maria Assunta Mifsud konsistenti (i) fis-sehem riservat dovut lil uliedha, u, (ii) debiti għas-servi rezi lilha.

Dwar id-dejn partikolari rizultanti mill-wirt ta' Maria Assunta Mifsud konsistenti fis-sehem riservat dovut lil uliedha l-Qorti tinnota li r-rikorrenti m'għamlu l-ebda accenn għal dan id-dejn fin-nota ta' sottomissionijiet tagħhom. L-intimat Carmelo Mifsud fin-nota ta' sottomissionijiet tieghu jinsisti li għandu jigi mnaqqas peress li jifforma parti mid-djun tal-istess eredita' tal-omm. Fil-fehma tal-Qorti s-sehem riservat dovut lil ulied mill-wirt u successjoni tal-mejta Maria Assunta Mifsud għandu jifforma parti mid-dejn billi effettivament huwa kreditu tal-valur kontra l-beni tal-mejta. Jsegwi għalhekk li l-ammont ta' €422,081.61 (€60,296.46 x 6 + €60,302.85) għandu jigi kkalkulat u mnaqqas bhala dejn.

Dwar id-debiti ghas-servigi rezi lill-mejta Maria Assunta Mifsud il-Qorti ma llikwidat l-ebda ammont fil-kawzi relatati li qed jigu decizi llum stess ghaldaqstant m'hemmx x'jigi kkunsidrat bhala dejn. Dan qieghed jinghad ukoll fir-rigward kwalunkwe pretensjoni ta' servigi li l-intimat jippretendi fir-rigward missieru Michael Mifsud fejn il-Qorti tqis li jekk l-intimat Carmelo Mifsud pretendia kumpens ghas-servigi, l-mezzi legali disponibbli kieni li jiprocedi jew b'kawza *ad hoc* jew inkella b'kontro-talba f'dan is-sens izda dan ma ghamlux. Fi kwalunkwe kaz fl-atti kollha bhala prova dwar dawn l-allegati servigi gie unikament prezentat affidavit tal-intimat minghajr ma bl-ebda mod ma prova jikwantifika s-servigi dovuti lilu u jiprezenta dokumentazzjoni fir-rigward. Ghalhekk tali pretensjoni fi kwalunkwe kaz ma gietx sufficjentement ippruvata.

Total tad-dejn huwa dak ta' €456,120.87

**Legati:**

Illi r-rikorrenti Rita Muscat fin-nota ta' sottomissionijiet tagħha trattat fit-tul il-kwistjoni jekk għandhomx jitnaqqsu jew le l-legati mhollija mill-mejet Michael Mifsud a tenur tat-Tieni Artikolu u t-Tielet Artikolu tat-testment tieghu u li kieni jikkonsistu li fit-Tieni Artikolu halla b'titlu ta' legat lil ibnu Angelo sive Gulinu Mifsud in assoluta proprjeta' sehmu minn kamra bla numru fi Triq tad-Dawl, Haz-Zebbug, Malta. Filwaqt li fit-Tielet Artikolu halla b'titlu ta' legat lil Nathaniel, Mariah, Janice u Christa ahwa Mifsud ulied ibnu l-intimat Charles sehemhu mill-fond ossia kamra numru 6 fi Triq tad-Dawl, Haz-Zebbug, Malta b'kull ma hemm go fiha, u dan fi kwoti indaq s u indivizi bejniethom.

Illi l-intimat Carmelo sive Charles Mifsud fin-nota ta' sottomissionijiet tieghu ma jagħmel l-ebda accenn dwar il-legati madanakollu l-Qorti tinnota li fin-noti ta' sottomissionijiet tal-kawzi l-ohra bejn l-istess partijiet huwa ddikjara b'mod car l-opinjoni tieghu u cioe' li skont kif tghalleml il-gurisprudenza, f'kaz li legat m'huwiex rimuneratorju, ma jitqiex bhala dejn u jizzied mal-kumplament tal-assi ghall-finijiet tal-kalkolu tas-sehem rizervat. Minn qari tat-testment in partikolari tal-artikoli in kwistjoni l-Qorti minn imkien ma ppercepiet b'mod car u espressament li d-decius halla l-legati bi hlas ta' servigi li għamlu mieghu. Għaldaqstant il-Qorti m'hijiex ser tikkunsidra l-legati bhala rimuneratorji u għalhekk bhala dejn.

**Is-sitt, is-seba' u t-tmien talbiet relatati ma' allegati servigi rezi mir-rikorrenti Rita Muscat lill-mejjjet Michael Mifsud:**

Illi r-rikorrenti fis-sitt, is-seba' u t-tmien talbiet talbet li l-Qorti tiddikjara li hija rrrendiet servigi, kuri u assistenzi lid-defunt missierha Michael Mifsud, kif ukoll li l-Qorti tillikwida l-kumpens dovut lilha mill-intimat bhala l-eredi universali tad-defunt Michael Mifsud u dan għas-servigi, kuri u assistenzi rezi. Kif ukoll talbet li l-Qorti tikkundanna lill-intimat sabiex ihallas l-ammont likwidat għas-servigi, kuri u assistenzi rezi minnha lid-defunt missierha Michael Mifsud.

L-intimat fit-tielet eccezzjoni ikkontesta li r-rikorrenti għandha tigi kkumpensata għal xi servigi kif mitluba. Isostni li hija qatt ma rrrendiet servigi u jekk tat xi ghajnuna minima din m'hijiex tali li hi meqjusa bhala prestata bl-intenzjoni għal kumpens izda *familiaris vel pietatis*.

Illi r-rikorrenti Rita Muscat essenzjalment bhala prova tas-servigi minnha rezi lill-mejjet missierha Michael Mifsud tipprezenta l-affidavit tagħha a fol. 330 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud.

Bhala provi kollaborattivi tas-servigi rezi mir-rikorrenti xehdu wkoll ir-ragel tar-rikorrenti Manuel Muscat li xehed fl-atti a fol. 116 tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 503/2017 fl-ismijiet Rita Muscat -vs- Michael Mifsud, kif ukoll jagħmlu accenn uhud mill-ahwa fosthom Emanuela Schembri li xehdet bil-procedura tal-affidavit a fol. 21 et seq u affidavit addizzjonali a fol. 227 et seq tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/2016 fl-ismijiet Emanuela Schembri et -vs- Michael Mifsud et, u Agnes Zammit a fol. 206 tal-process imsemmi.

Illi l-Qorti tinnota li l-intimat Carmelo Mifsud fit-tielet eccezzjoni tieghu jikkontesta li r-rikorrenti rrrendiet servigi, madanakollu fl-istess eccezzjoni jagħti x'jifhem li effettivament xi forma ta' ghajnuna da parti tar-rikorrenti Rita Muscat kien hemm. Huwa fil-fatt jikkontesta s-servigi fuq zewg binarji u cieo':

- (i) Ir-rikorrenti nfisha għamlet stqarrijiet li hija qatt ma pretendiet hlas;
- (ii) Ir-rikorrenti fil-kontro-ezami tagħha ddikjarat li t-talbiet għas-servigi m'ghamlithomx ghaliex hija kellha ntenzjoni li tigi kkumpensata meta allegatament irrendithom pero' ghaliex fil-fehma tagħha da parti tal-intimat kien hemm querq, għal liema querq issa jidhrilha li għandha tigi kkumpensata.

Illi dwar dawn il-punti ssollevati mill-intimat, il-Qorti rat ix-xhieda tar-rikorrenti in ezami, kif ukoll dik il-kontro-ezami. Fl-

affidavit tar-rikorrenti a fol. 330 tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 577/16 hija xehdet:

‘Naturalment dan kollu jiena kont naghmlu b’imhabba u qatt ma tlabt xejn tieghu.’

Imbagħad fil-kontro-ezami (a fol. 311 tal-process bir-Rikors Guramentat numru: 503/2017) tixhed illi:

‘Dr R Mifsud: Wahda mid-domandi tieghi li anticipajt. Jigifieri int ta’ dan li dort b’ommok u missierek f’dan iz-zmien, dawn l-4 xhur li qed issemmi int qatt ma ppretendejt kumpens.

Xhud: Jien qatt ma ppretendejt xejn. Jien li kont naghmlu kont naghmlu minn qalbi u għal daqshekk biss.

Dr R Mifsud: X’inhi r-raguni li allura int issa qed titlob hlas ta’ servigi mingħand missierek?

Xhud: Ghax haqqni.

Dr R Mifsud: Imma int ghadek kemm ghedtli li meta.

Xhud: ...jien ma hadtx li kien haqqni allura mbagħad hux.

Dr R Mifsud: Pero’ tikkonferma li fi zmien li int għamilt dawn l-allegati servizzi, int qatt ma ppretendejt hlas. Lil ommok u lil missierek qatt m’ghedtilhom, “Jien ta’ dan irrid nithallas.”

Xhud: Jien lil ommi u lil missieri qatt ma tlabthom xejn. Kollu gideb ta’ Charlie u bil-qaerq tieghu.

Dr R Mifsud: Jien fuqek qed nistaqsi.

Xhud: Jien qatt ma tlabthom xejn. Jien dejjem li ghamilt ghamiltu b'imhabba, b'rispett.

Dr R Mifsud: U qatt ma ppretendejt xejn.

Xhud: Qatt ma ppretendejt xejn imma issa la bil-qerq ha kollu hu mhux sewwa, Dan il-qerq kollu gideb! X'jigifieri? Mhux sewwa.'

Illi l-Qorti ma taqbilx mal-interpretazzjoni moghtija mill-intimat tal-istqarrijiet tar-rikorrenti. Il-Qorti tifhem li r-rikorrenti Rita Muscat tiddikjara li 'Qatt ma ppretendejt xejn...' fil-kuntest tar-relazzjoni familjari li kien hemm bejinha u bejn il-genituri tagħha billi kif tistqarr hi stess li għamlet dejjem għamlitu b'imhabba u rispett. Pero' b'daqshekk ma jfissirx li r-rikorrenti stqarret li dak li għamlet kien b'mod gratuwitu u għalhekk m'hijiex intitolata għas-servigi anzi hareg car minn kliemha li hija kienet qed tagħmlu biex finalment tigi kompensata fil-wirt, fattur li effettivament ma sehhx.

Ir-rikorrenti xehdet illi kien hemm zmien li hija kienet anke ssajjar lill-genituri tagħha u gieli anke kien hemm okkazzjonijiet li l-intimat Carmelo Mifsud innifsu kiel magħhom. Tixhed ukoll li hija kienet tmur tagħmel il-facendi. L-intimat bhal ma ġia nghad jichad dan kollu pero' fl-istess nifs jargumenta li dak li għamlet ir-rikorrenti kien biss *familiaris vel pietatis*. Kif jiżżejjek mill-gurisprudenza kopjuza kkwotata mir-rikorrenti fin-nota ta' sottomissionijiet tagħha, it-tendenza tal-Qrati tagħha hija li l-prezunzjoni għandha tkun illi s-servigi jingħataw minn kwalunkwe persuna bl-intendiment li tigi kkumpensata għalihom,

u tali presunzjoni taqa' biss meta jîtressqu provi konkreti fil-kuntrarju. Fil-fehma tal-Qorti, fic-cirkostanzi prezenti l-intimat ma ressaq l-ebda provi kuntrarji u konkreti li dak li ghamlet ir-rikorrenti kien b'sens gratuwitu, pjuttost b'dak li jeccepixxi huwa stess jikkonferma li r-rikorrenti wettqet servigi. Ghaldaqstant fid-dawl ta' dak li għadu kif ingħad il-Qorti qieghda tillikwida *arbitrio boni viri* s-somma ta' tlett elef Ewro (€3,000) bhala servigi a favur ir-rikorrenti rezi fil-konfront tal-missier Michael Mifsud. Dan l-ammont l-Qorti sejra zzidu bhala dejn tal-eredita' meta tigi sabiex tillikwida s-sehem riservat.

#### **Kalkolazzjoni u hlas tal-porzjon riservat:**

1. Immobbbli - €2,144,500 +

2. Flus il-bank - €136,546.43

3. Deheb - €38,469.70

Total - €2,319,516.13

Valur totali - €2,319,516.63 -

Dejn - €459,120.87

€1,860,395.76

Valur totali - €1,860,395.76+

Donazzjoni - €6,988

€1,867,383.76

#### **Sehem kull rikorrent bhala porzjon riservat (1/18) - €103,743.54**

#### **Imgħax u spejjeż:**

Illi l-intimat fin-nota ta' sottomissjonijiet tieghu jinsisti li l-Qorti għandha tapplika d-diskrezzjoni tagħha taht il-proviso tal-

Artikolu 615(2). Izid li l-proceduri gew intavolati fis-sena 2018 u l-provi tar-rikorrenti gew magħluqa f'Novembru, 2021, għalhekk certament ma jistax jingħad li kien hemm xi dewmien zejjed da parti tieghu. Sahaq ukoll li għandu jittieħed in konsiderazzjoni li wara li gew istitwiti dawn il-proceduri gew impost ir-restrizzjonijiet relatati mal-Covid 19 li wkoll taw lok għal-dewmien u għal dan m'għandux ibghati hu.

Illi l-Qorti tinnota li Michael Mifsud gie nieqes nhar is-17 ta' Ottubru, 2017 u l-kawza odjerna giet intavolata nhar is-17 ta' Mejju, 2018. Fl-atti ma gewx ipprezentati l-ebda korrispondenza jew komunikazzjonijiet li ghaddew bejn il-partijiet bejn il-perijodu tal-mewt ta' Michael Mifsud u l-intavolar tal-kawza odjerna ghajr għal kopja ta' ittra ufficjali mibghuta mir-rikorrenti lill-intimat (fol. 23). Fil-ligi m'hemmx indikat il-perijodu meta persuna tista tipprocedi bl-intavolar ta' kawza għal-porzjoni riservat u fl-Artikolu 615 sub-artikolu (2) tal-Kodici Civili Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta jipprovdi li jekk l-imħax ma jintalabx fi zmien sentejn mid-data tal-ftuh tas-successjoni dan jkun dovut mid-data tan-notifika ta' att gudizzjarju. Fil-kaz odjern jirrizulta li l-azzjoni giet entro s-sentejn, madanakollu l-Qorti rat li r-rikorrenti fit-talba tagħha llimitat it-talba tagħha ghall-imħax mid-data tal-ittra ufficċjali bin-numru 1138/2018 li ggib id-data tat-8 ta' April, 2018 (ghalkemm ikontradixxiet ftit lilha nnifisha fl-ahhar paragrafu tat-talba izda l-Qorti dan ser tieħdu bhala zball tal-pinna) għalhekk il-Qorti ser tordna l-hlas tal-imħax minn din id-data.

Il-Qorti tinnota wkoll li kien hemm perijodu fejn il-Qrati kienu magħluqa billi ma kinux qegħdin isiru seduti minhabba l-Covid 19. Għaldaqstant mehud kont ta' dawn ic-cirkostanzi kollha l-Qorti tqis li huwa gust u ekwu li l-imħax jibda jiddekorri mid-data tal-ittra ufficjali msemmija bin-numru 1138/2018 ciee' mit-3 ta' April,

2018 u dan għandu jiddekorri bir-rata ta' 6% u mhux bir-rata ta' 8% sad-data ta' din id-decizjoni. Mid-data tad-decizjoni sad-data tal-pagament effettiv għandha tapplika rata ta' imghax ta' 8%.

Dwar l-ispejjez il-Qorti l-intimat għandu jbatis l-ispejjez kollha tal-kawza odjerna salv ghall-ispejjez tal-Perit Tekniku Godwin Abela stante li l-Qorti già provdiet dwar il-hlas ta' dawn fid-decizjonijiet tagħha bin-numri 577/16 u 503/17 mogħtija llum stess.

### **Decizjoni:**

Għaldaqstant għar-ragunijiet kollha suesposti il-Qorti tghaddi sabiex taqta' w'tiddeciedi din il-kawza bil-mod kif isegwi:

1. Tichad l-eccezzjonijiet kollha tal-intimat Carmelo sive Charles Mifsud safejn huma nkompattibbli ma' dak hawn deciz;
2. Tilqa' l-ewwel talba u tiddikjara u tiddeciedi illi r-rikorrenti għandha d-drift li tircievi l-porzjoni riservata skont il-ligi fuq l-assi patrimonjali tad-defunt missierha Michael Mifsud u pagabbli lill-istess rikorrenti mill-intimat Carmelo sive Charles Mifsud;
3. Tilqa' t-tieni talba u tifforma u tillikwida l-wirt ossia l-assi partikolari tad-defunt Michael Mifsud konsistenti fl-assjem ta' nofs indiviz (1/2) tal-komunjoni tal-akkwisti għejja' ezistenti bejnu u bejn id-defunta ommha Maria Assunta Mifsud, flimkien mal-frutti u sostanzi kollha provenjenti u derivanti mill-istess wirt, ossia l-proprjeta' immobbbli, flus il-bank u deheb u dan sabiex tigi likwidata u assenjata l-porzjoni

rizervata spettanti lir-rikorrenti skont il-ligi fuq dawn l-assi u dan kif suespost f'din id-decizjoni;

4. Tilqa' t-tielet talba u tillikwida u tassenja lir-rikorrenti l-porzjoni rizervata skont il-ligi mill-assi partikolari tad-defunt missierha Michael Mifsud fis-somma komplexiva ta' mijja u tlett elef, seba' mijja u tlieta u erbghin Ewro u erbgha u hamsin centezmu (€103,743.54);
5. Tilqa' r-raba' talba u tikkundanna lill-intimat Carmel sive Charles Mifsud sabiex jassenja lir-rikorrenti l-porzjoni rizervata spettanti lilha hekk kif likwidata, flimkien mal-imghax legali ta' 6% dekoribbli mid-data tal-prezentata tal-ittra ufficcjali numru 1138/2018 cioe' t-8 ta' April, 2018 sad-data ta' din id-decizjoni u mid-data tad-decizjoni sal-pagament effettiv bl-imghax ta' 8%;
6. Tichad il-hames talba stante li m'hemmx bzonnha;
7. Tilqa' s-sitt talba u tiddikjara li r-rikorrenti rrrendiet servigi, kuri u assistenzi lid-defunt missierha Michael Mifsud;
8. Tilqa' s-seba' talba u tillikwida l-kumpens dovut lir-rikorrenti mill-intimat bhala l-eredi universali tad-defunt Michael Mifsud, u dan ghas-servigi, kuri u assistenzi rezi mir-rikorrenti lid-defunt missierha Michael Mifsud fis-somma komplexiva ta' tlett elef Ewro (€3,000);
9. Tilqa' t-tmien talba u tikkundanna lill-intimat sabiex ihallas lir-rikorrenti l-ammont dovut ghas-servigi, kuri u assistenzi rezi minnha lid-defunt missierha, hekk kif likwidat fit-talba

precedenti bl-imghax ta' 8% mid-data ta' din id-decizjoni sad-data tal-pagament effettiv.

Bl-ispejjez kollha kif mitluba kontra l-intimat salv ghall-ispejjez tal-Perit Tekniku Godwin Abela stante li l-Qorti gia provdiet dwar il-hlas ta' dawn fid-decizjonijiet tagħha bin-numri 577/16 u 503/17 mogħtija llum stess.

**Moqrija.**

**Onor. Imhallef Dr. Joanne Vella Cuschieri  
B.A., Mag. Jur. (EUR.LAW), LL.D.  
3 ta' Ottubru, 2023**

**Cora Catania  
Deputat Registratur  
3 ta' Ottubru, 2023**